



**Question écrite de Madame Caroline Persoons, députée bruxelloise MR.FDF,  
à Madame Evelyne Huytebroeck, Ministre, chargée de l'Environnement**

**Concerne : Emission "Bulle d'air" Télé Bruxelles.**

Depuis quelques mois, Télé Bruxelles présente une émission d'informations liées à la politique environnementale de la Région, "Bulle d'air".

L'Honorable ministre peut-elle m'indiquer si cette émission est subsidiée, soutenue financièrement par la Région?

Je remercie la Ministre pour sa réponse.

Caroline PERSOONS  
Le 26 novembre 2008

**Question écrite n°743 de Madame Caroline  
Persoons concernant l'émission « Bulle  
d'Air » sur Télé Bruxelles**

En réponse à sa question, je communique à l'Honorable Membre les éléments suivants :

Une convention de parrainage a été conclue entre Bruxelles Environnement et Télé Bruxelles qui produit et diffuse l'émission Bulle d'Air.

Cette émission de télévision a pour objectif la sensibilisation à la problématique de l'environnement, la mise en valeur des bonnes pratiques et la mise en valeur de la contribution que chacun peut apporter à sa préservation. L'émission est hebdomadaire et dure 22 minutes.

Bruxelles Environnement s'est engagé à fournir son expertise pour la conception de l'émission, par conseils, idées de sujets, mises en contact et facilités de tournage.

Le budget de ce parrainage s'élève à :

- 106.480 euros TVAC - budget 2008 – Saison 1 : 16 émissions diffusées entre le 12 février 2008 et le 10 juin 2008.

- 97.978 TVAC - budget 2008. Saison 2 : 10 émissions diffusées entre le 16 septembre 2008 et le 2 décembre 2008.

**Schriftelijke vraag nr. 743 van mevrouw  
Caroline Persoons betreffende de  
uitzending 'Bulle d'Air' op Télé Bruxelles**

In antwoord op haar vraag, deel ik het geachte Lid de volgende elementen mede:

Er is een sponsorovereenkomst afgesloten tussen Leefmilieu Brussel en Télé Bruxelles, dat het programma Bulle d'Air produceert en uitzendt.

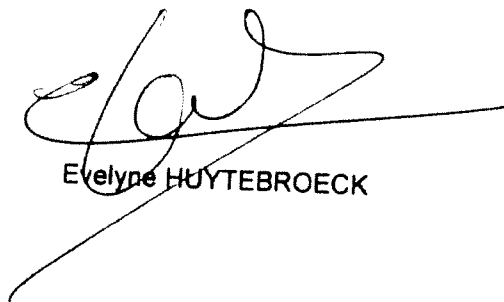
Deze televisie-uitzending beoogt de bewustmaking voor de milieuproblematiek en legt de klemtoon op de goede praktijken en de bijdrage die ieder van ons kan leveren voor het behoud van het leefmilieu. Het programma wordt wekelijks uitgezonden en duurt 22 minuten.

Leefmilieu Brussel heeft zich ertoe verbonden om zijn ervaring ten dienste te stellen van de makers van het programma, aan de hand van tips, ideeën voor onderwerpen, contacten en opnamefaciliteiten.

Het budget voor deze overeenkomst bedraagt:

- 106.480 euro inclusief btw - begroting 2008 – Seizoen 1: 16 uitzendingen tussen 12 februari 2008 en 10 juni 2008.

- 97.978 euro inclusief btw - begroting 2008 – Seizoen 2: 10 uitzendingen tussen 16 september 2008 en 2 december 2008.



Evelyne HUYTEBROECK